



## ÅRSREGNSKAPET FOR REGNSKAPSÅRET 2017 - GENERELL INFORMASJON

### Enheten

Organisasjonsnummer: 979 336 721  
Organisasjonsform: Aksjeselskap  
Foretaksnavn: OTHERS AS  
Forretningsadresse: Komm. T.I Øgrims plass 4  
0165 OSLO

### Regnskapsår

Årsregnskapets periode: 01.01.2017 - 31.12.2017

### Konsern

Morselskap i konsern: Nei

### Regnskapsregler

Regler for små foretak benyttet: Nei  
Benyttet ved utarbeidelsen av årsregnskapet til selskapet: Regnskapslovens alminnelige regler

### Årsregnskapet fastsatt av kompetent organ

Bekreftet av representant for selskapet: Lars Lunde  
Dato for fastsettelse av årsregnskapet: 07.06.2018

### Grunnlag for avgivelse

År 2017: Årsregnskapet er elektronisk innlevert  
År 2016: Tall er hentet fra elektronisk innlevert årsregnskap fra 2017

*Det er ikke krav til at årsregnskapet m.v. som sendes til Regnskapsregisteret er undertegnet. Kontrollen på at dette er utført ligger hos revisor/enhetens øverste organ. Sikkerheten ivaretas ved at innsender har rolle/rettighet for innsending av årsregnskapet via Altinn, og ved at det bekreftes at årsregnskapet er fastsatt av kompetent organ.*

Brønnøysundregistrene, 07.10.2019



## Resultatregnskap

Beløp i: NOK	Note	2017	2016
<b>RESULTATREGNSKAP</b>			
<b>Inntekter</b>			
Salgsinntekt	8	3 324 960	1 803 634
Annen driftsinntekt	9	432 906	1 014 698
<b>Sum inntekter</b>		<b>3 757 866</b>	<b>2 818 332</b>
<b>Kostnader</b>			
Varekostnad		2 012 912	1 529 349
Lønnskostnad	10, 11, 12	288 727	197 511
Annen driftskostnad	12	1 407 184	1 014 432
<b>Sum kostnader</b>		<b>3 708 823</b>	<b>2 741 292</b>
<b>Driftsresultat</b>		<b>49 043</b>	<b>77 040</b>
<b>Finansinntekter og finanskostnader</b>			
Annen renteinntekt		11 949	20 313
Annen finansinntekt		19 869	6 715
<b>Sum finansinntekter</b>		<b>31 818</b>	<b>27 028</b>
Annen finanskostnad		6 468	35 518
<b>Sum finanskostnader</b>		<b>6 468</b>	<b>35 518</b>
<b>Netto finans</b>		<b>25 350</b>	<b>-8 490</b>
<b>Ordinært resultat før skattekostnad</b>		<b>74 393</b>	<b>68 550</b>
Skattekostnad på ordinært resultat	13		
<b>Ordinært resultat etter skattekostnad</b>		<b>74 393</b>	<b>68 550</b>
<b>Årsresultat</b>		<b>74 393</b>	<b>68 550</b>
<b>Årsresultat etter minoritetsinteresser</b>		<b>74 393</b>	<b>68 550</b>
<b>Totalresultat</b>		<b>74 393</b>	<b>68 550</b>
<b>Overføringer og disponeringer</b>			



## Resultatregnskap

<b>Beløp i: NOK</b>	<b>Note</b>	<b>2017</b>	<b>2016</b>
Udekket tap		74 393	68 550
<b>Sum overføringer og disponeringer</b>		<b>74 393</b>	<b>68 550</b>



## Balanse

Beløp i: NOK	Note	2017	2016
<b>BALANSE - EIENDELER</b>			
<b>Anleggsmidler</b>			
<b>Immaterielle eiendeler</b>			
Sum anleggsmidler		0	0
<b>Omløpsmidler</b>			
<b>Varer</b>			
Sum varer	1	640 273	624 738
<b>Fordringer</b>			
Kundefordringer	2, 3	2 399 929	667 851
Andre fordringer	2, 3	63 370	
Sum fordringer		2 463 298	667 851
<b>Bankinnskudd, kontanter og lignende</b>			
Bankinnskudd, kontanter og lignende	4	2 617 006	3 639 676
Sum bankinnskudd, kontanter og lignende		2 617 006	3 639 676
Sum omløpsmidler		5 720 577	4 932 265
<b>SUM EIENDELER</b>		<b>5 720 577</b>	<b>4 932 265</b>
<b>BALANSE - EGENKAPITAL OG GJELD</b>			
<b>Egenkapital</b>			
<b>Innskutt egenkapital</b>			
Selskapskapital	5	5 000 000	5 000 000
Sum innskutt egenkapital		5 000 000	5 000 000
<b>Opptjent egenkapital</b>			
Udekket tap		1 021 785	1 096 178
Sum opptjent egenkapital		-1 021 785	-1 096 178
Sum egenkapital	6	3 978 215	3 903 822



## Balanse

<b>Beløp i: NOK</b>	<b>Note</b>	<b>2017</b>	<b>2016</b>
<b>Gjeld</b>			
<b>Langsiktig gjeld</b>			
Pensjonsforpliktelser	10		
<b>Annen langsiktig gjeld</b>			
Øvrig langsiktig gjeld	7		
<b>Sum langsiktig gjeld</b>		<b>0</b>	<b>0</b>
<b>Kortsiktig gjeld</b>			
Leverandørgjeld	7	375 321	376 556
Skyldige offentlige avgifter		264 982	34 662
Annen kortsiktig gjeld	7	1 102 059	617 226
<b>Sum kortsiktig gjeld</b>		<b>1 742 362</b>	<b>1 028 444</b>
<b>Sum gjeld</b>		<b>1 742 362</b>	<b>1 028 444</b>
<b>SUM EGENKAPITAL OG GJELD</b>		<b>5 720 577</b>	<b>4 932 265</b>



## Others AS

Årsberetning for 2017

---

### *Virksomhetens art og lokalisering*

Others AS har som formål:

- salg og import av varer som produseres i tilknytning til Frelsesarmeens virksomheter
- å bidra til at Frelsesarmeen lykkes i å framskaffe og produsere varer som er med å gi mennesker håp om en bedre framtid

Selskapets virksomhet skal drives i overensstemmelse med Frelsesarmeens kristne grunnsyn og prinsipper, og i tråd med retningslinjer gitt av Frelsesarmeens Territoriale Hovedkvarter i Norge og Frelsesarmeens Internasjonale Hovedkvarter i London.

Selskapet har sitt hovedkontor i Oslo og er en del av Others Global nettverket som koordineres av Frelsesarmeens Internasjonale Hovedkvarter i London.

Selskapet har i 2017 arbeidet videre med å utvikle salg i fire salgskanaler:

1. salg gjennom grossist / eksterne kjeder
2. bedriftssalg
3. netthandel
4. salg gjennom ulike kanaler i Frelsesarmeen

Et viktig satsningsområde i 2017 har vært investering i ytterligere salgsressurser, med mål om å utvide antallet samarbeidskjeder og butikker. Dette har resultert i et økt antall partnere og en økt omsetning hos eksterne kjeder. Gjennom «Hjerte for andre»-kampanjen ble Others-produkter solgt i til sammen 773 utsalgssteder gjennom 16 kjeder. I tillegg har selskapet videreført samarbeidet med Kitch'n-kjeden, og introduserte nye varer i sortimentet mot slutten av året.

Andre viktige utviklinger i 2017 har vært en fornyelse av nettsider og nettbutikk, et julekaffeprojekt med kaffe fra Indonesia, og eget julemarked i Oslo. Selskapet leverte også varer til Homeless World Cup, og har fortsatt å holde i bedriftsgavesalg og salg av julekort til bedrifter på vegne av Frelsesarmeen. Bedriftssalget i 2017 genererte blant annet øremerkede gaver på over kr 500 000 som ble tilbakeført til Frelsesarmeen.

Hovedsamarbeidsland har i 2017 vært Bangladesh, Kenya, Pakistan, Moldova og Indonesia. Internasjonalt har Others-produkter også blitt solgt i USA, Canada og Danmark.

Det har i 2017 vært 1 ansatt i selskapet. Øvrige funksjoner sikres gjennom kjøp av tjenester ved behov, samt samarbeid med relevante enheter i Frelsesarmeen.



## Others AS

Årsberetning for 2017

### *Redegjørelse for årsregnskapet*

Others AS hadde i 2017 totale driftsinntekter på kr 3 757 866. Regnskapet viser et årsoverskudd på kr 74 393. Pr. 31.12.2017 har selskapet en totalkapital på kr 5 720 577, hvorav egenkapitalen utgjør kr 3 978 215 (69,5 %).

Styret kjenner for øvrig ikke til noe forhold av viktighet for å bedømme selskapets stilling som ikke fremgår av resultatregnskapet og balansen med tilhørende noter.

### *Redegjørelse for foretakets utsikter*

Styret har fortsatt tro på at Others er et konsept som kan bli økonomisk bærekraftig både for produsenter og salgsvirksomheter. Selskapet i Norge har i 2017 lyktes med å øke omsetningen og øke antallet samarbeidspartnere, som gir muligheter for ytterligere vekst på lengre sikt. Det var i 2017 ikke behov for driftstilskudd fra eier, samtidig som virksomheten resulterte i øremerkede gaver som ble tilbakeført til Frelsesarmeens arbeid i Norge.

Frelsesarmeens internasjonale hovedkvarter har forpliktet seg til å støtte og koordinere Others-konseptet internasjonalt i en ny periode, frem til 2020. Den positive utviklingen internasjonalt fortsetter gradvis, og virksomheten i det største samarbeidslandet Bangladesh gikk med overskudd også i 2017.

### *Finansiell risiko*

Selskapets finansielle risiko er først og fremst knyttet til valutasingninger. Det meste av selskapets vareforbruk er importert og betales i utenlandsk valuta. Selskapet foretar ikke valutasikring, da en antar at dette er mest lønnsomt på lang sikt.

### *Fortsatt drift*

Styret anser selskapets situasjon slik at forutsetningene for fortsatt drift er til stede og har lagt dette til grunn ved utarbeidelsen av årsregnskapet.

### *Årsresultat og disponeringer*

Årets overskudd foreslås disponert slik:

Overført til delvis dekning av udekket tap: kr 74 393

### *Arbeidsmiljøet*

Selskapet har målbevisst gjennomført tiltak for å sikre et godt arbeidsmiljø for de ansatte. Det har ikke vært registrert alvorlige skader eller ulykker i driftsåret. I henhold til gjeldende lover og forskrifter fører selskapet oversikt over totalt sykefravær blant selskapets ansatte. I 2017 har sykefraværet vært på 0,0 %.



## Others AS

Årsberetning for 2017

### Likestilling

Den ene ansatte i selskapet er mann. Selskapets styre består av 2 menn og 1 kvinne. Selskapets personalpolitikk anses å være kjønnsnøytral på alle områder. Etter styrets oppfatning er likestillingsspørsmål tilfredsstillende ivaretatt, og det er ikke iverksatt eller planlagt konkrete tiltak innenfor dette området. Det er ikke mottatt tilbakemeldinger på at noen opplever selskapets personalpolitikk som kjønnsdiskriminerende.

### Ikke-diskriminering og tilgjengelighet

Styret mener at det ikke gjøres forskjell på ansatte, heller ikke ved ansettelse, på grunn av etnisitet, nasjonal opprinnelse, avstamning, hudfarge, språk, religion eller livssyn.

### Ytre miljø

Selskapet har ingen konsesjonspliktige utslipp, og styret kjenner ikke til at selskapet på annen måte forurensrer det ytre miljø.

Oslo, den 16.05.2018

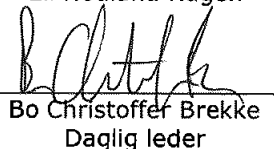
I styret for Others AS



Jan Peder Fosen  
Styreleder



Eli Nodland Hagen



Bo Christoffer Brekke  
Daglig leder



Vidar Solevåg



## Others AS

Resultatregnskap	Note	2017	2016
<b>DRIFTSINNTEKTER OG DRIFTSKOSTNADER</b>			
<b>DRIFTSINNTEKTER</b>			
Salgsinntekt	8	3 324 960	1 803 634
Annen driftsinntekt	9	432 906	1 014 698
Sum driftsinntekter		<u>3 757 866</u>	<u>2 818 332</u>
<b>DRIFTSKOSTNADER</b>			
Varekostnad		2 012 912	1 529 349
Lønnskostnader m.m	10, 11, 12	288 727	197 511
Annen driftskostnad	12	1 407 184	1 014 432
Sum driftskostnader		<u>3 708 823</u>	<u>2 741 292</u>
Driftsresultat		<u>49 043</u>	<u>77 040</u>
<b>FINANSINNTEKTER OG FINANSKOSTNADER</b>			
Renteinntekt		11 949	20 313
Annen finansinntekt		19 869	6 715
Annen finanskostnad		6 468	35 518
Netto finansinntekter		<u>25 350</u>	<u>-8 490</u>
Ordinært resultat		<u>74 393</u>	<u>68 550</u>
Ordinært resultat før skattekostnad		<u>74 393</u>	<u>68 550</u>
Skattekostnad	13	0	0
<b>ÅRETS RESULTAT</b>		<u>74 393</u>	<u>68 550</u>
Opplysning om:			
Overført til delvis dekning av udekket tap		<u>74 393</u>	<u>68 550</u>
		<u>74 393</u>	<u>68 550</u>



## Others AS

Balanse pr 31.12	Note	2017	2016
<b>EIENDELER</b>			
<b>OMLØPSMIDLER</b>			
Varebeholdning	1	640 273	624 738
Fordringer:			
Kundefordringer	2, 3	2 399 929	667 851
Andre kortsiktige fordringer	2, 3	63 370	0
Sum fordringer		<u>2 463 298</u>	<u>667 851</u>
Bankinnskudd, kontanter o.l.:			
Bankinnskudd, kontanter o.l.		2 594 616	3 619 419
Bankinnskudd, skattetrekk	4	22 390	20 257
Sum bankinnskudd, kontanter		<u>2 617 006</u>	<u>3 639 676</u>
Sum omløpsmidler		<u>5 720 577</u>	<u>4 932 265</u>
SUM EIENDELER		<u>5 720 577</u>	<u>4 932 265</u>



## Others AS

Balanse pr 31.12	Note	2017	2016
<b>EGENKAPITAL OG GJELD</b>			
<b>EGENKAPITAL</b>			
Innskutt egenkapital:			
Aksjekapital (400 aksjer à kr 12 500)	5	5 000 000	5 000 000
Opptjent egenkapital / udekket tap:			
Udekket tap		<u>-1 021 785</u>	<u>-1 096 178</u>
Sum egenkapital	6	<u>3 978 215</u>	<u>3 903 822</u>
<b>GJELD</b>			
Kortsiktig gjeld:			
Leverandørgjeld	7	375 321	376 556
Skyldige offentlige avgifter		264 982	34 662
Annen kortsiktig gjeld	7	<u>1 102 059</u>	<u>617 226</u>
Sum kortsiktig gjeld		<u>1 742 362</u>	<u>1 028 444</u>
Sum gjeld		<u>1 742 362</u>	<u>1 028 444</u>
<b>SUM EGENKAPITAL OG GJELD</b>		<u>5 720 577</u>	<u>4 932 265</u>



Jan Peder Fosen  
Styreleder

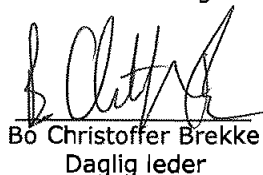
Oslo, 16.05.2018  
I styret for Others AS



Eli Nodland Hagen



Vidar Solevåg



Bør Christoffer Brekke  
Daglig leder



## Others AS

Kontantstrømoppstilling	2017	2016
Tilført fra årets virksomhet <sup>1)</sup>	74 393	68 550
+ Endringer i lager,debitorer og kreditorer	-1 748 846	608 803
+ Endring i andre tidsavgrensingsposter	651 783	-467 692
Netto likviditetsendring fra virksomheten	<u>-1 022 670</u>	<u>209 661</u>
<b>LIKVIDER TILFØRT/BRUKT PÅ INVESTERINGER</b>		
- Investering i varige driftsmidler		
+ Salg av varige driftsmidler (salgspris)		
+ Endring i andre investeringer		
= Netto likviditetsendring fra investeringer	<u>0</u>	<u>0</u>
<b>LIKVIDER TILFØRT/BRUKT PÅ FINANSIERING</b>		
+ Opptak av ny gjeld		
- Nedbetaling av gammel gjeld		
- Ettergivelse av gjeld		
Netto endring i kassekreditt		
+ Innskutt ny egenkapital		
= Netto likviditetsendring fra finansieringen	<u>0</u>	<u>0</u>
Netto endring likvider gjennom året	-1 022 670	209 661
+ Likviditetsbeholdning pr 1.1	3 639 676	3 430 015
= Likviditetsbeholdning 31.12.	<u>2 617 006</u>	<u>3 639 676</u>
<sup>1)</sup> Dette tallet fremkommer slik:		
Årets resultat	74 393	68 550
- Gevinst ved salg av anleggsmidler		
+ Tap ved salg av anleggsmidler		
+ Ordinære avskrivninger		
+ Nedskrivninger av anleggsmidler		
+ Endring pensjonsforpliktelser		
= Tilført fra årets virksomhet	<u>74 393</u>	<u>68 550</u>



## Others AS

### Noter til årsregnskapet for 2017

---

#### *Generelt*

Others AS er Frelsesarmeens selskap for rettferdig handel. Selskapet skal selge varer som produseres av Frelsesarmeen i partnerland.

#### *Regnskapsprinsipper*

Årsregnskapet er satt opp i samsvar med regnskapsloven av 17. juli 1998. Det er utarbeidet etter norske regnskapsstandarder. Inntektsføring skjer etter opptjeningsprinsippet, som normalt vil være leveringstidspunktet ved salg av varer og opptjeningstidspunktet ved salg av tjenester. Kostnader medtas etter sammenstillingsprinsippet, det vil si at kostnader medtas i samme periode som tilhørende inntekter inntektsføres. Transaksjoner i utenlandsk valuta regnskapsføres til transaksjonskurs. Pengeposter i utenlandsk valuta vurderes etter kursen ved regnskapsårets slutt. Ved eventuell sikring brukes terminkurs.

#### *Hovedregel for vurdering og klassifisering av eiendeler og gjeld*

Eiendeler bestemt til varig eie eller bruk er klassifisert som anleggsmidler. Andre eiendeler er klassifisert som omløpsmidler. Fordringer som skal betales innen et år er uansett klassifisert som omløpsmidler. Ved klassifisering av kortsiktig og langsiktig gjeld er analoge kriterier lagt til grunn.

Anleggsmidler vurderes til anskaffelseskost, men nedskrives til virkelig verdi når verdifallet forventes ikke å være forbigående. Anleggsmidler med begrenset økonomisk levetid avskrives planmessig.

Langsiktig gjeld balanseføres til nominelt mottatt beløp på etableringstidspunktet. Langsiktig gjeld oppskrives ikke til virkelig verdi som følge av renteendring.

Omløpsmidler vurderes til lavest av anskaffelseskost og virkelig verdi.

Kortsiktig gjeld balanseføres til nominelt mottatt beløp på etableringstidspunktet. Kortsiktig gjeld oppskrives ikke til virkelig verdi som følge av renteendring.

Nedenfor redegjøres særskilt for enkelte poster.

#### *Varige driftsmidler*

Varige driftsmidler avskrives lineært over forventet økonomisk levetid.

#### *Varer*

Varer er vurdert til det laveste av gjennomsnittlig anskaffelseskost og netto salgsverdi. For råvarer og varer i arbeid beregnes netto salgsverdi til salgsværdien av ferdig tilvirkede varer redusert for gjenværende tilvirkningskostnader og salgskostnader.



## Others AS

Noter til årsregnskapet for 2017

### Fordringer

Kundefordringer og andre fordringer oppføres til pålydende etter fradrag for avsetning til forventet tap. Avsetning til tap gjøres på grunnlag av en individuell vurdering av de enkelte fordringer. I tillegg gjøres det for øvrige kundefordringer en uspesifisert avsetning for å dekke antatte tap.

### Utsatt skatt.

Netto utsatt skattefordel er ikke balanseført.

### Note 1 - Varer

	2017	2016
Råvarer	0	0
Lager av innkjøpte varer for videresalg	640 273	624 738
Sum	640 273	624 738

### Note 2 - Vurdering av fordringer

	2017	2016
Kundefordringer vurdert til pålydende	2 449 929	717 851
Andre fordringer vurdert til pålydende	63 370	0
- Avsatt til dekning av usikre fordringer	-50 000	-50 000
Bokført verdi pr. 31.12	2 463 298	667 851

Selskapet har ingen fordringer som forfaller senere enn ett år etter regnskapsårets slutt.

### Note 3 - Fordringer innen Frelsesarmeen

	Kundefordringer		Andre fordringer	
	2017	2016	2017	2016
Fretex	35 955	0	0	0
Andre enheter innen Frelsesarmeen	611 972	131 336	0	0
Bokført verdi pr. 31.12	647 927	131 336	0	0

### Note 4 - Bundne midler

	2017	2016
Skattetrekksmidler	22 390	20 257

### Note 5 - Aksjekapital og aksjeinformasjon

Selskapets aksjekapital består av 400 aksjer à pålydende kr 12 500 og eies av Frelsesarmeen i Norge. Det er en aksjeklasse og hver aksje gir samme rett i selskapet.



## Others AS

Noter til årsregnskapet for 2017

### Note 6 – Egenkapital

	Aksje- kapital	Annen egenkap.	Udekket tap	Sum
Egenkapital 1.1	5 000 000	0	-1 096 178	3 903 822
Årets resultat			74 393	74 393
Egenkapital 31.12	5 000 000	0	-1 021 785	3 978 215

### Note 7 - Gjeld innen Frelsesarmeen

	Leverandørgjeld		Annen gjeld	
	2017	2016	2017	2016
Fretex	9 091	7 744	0	0
Andre enheter innen Frelsesarmeen	19 950	15 763	518 322	585 000
Bokført verdi pr. 31.12	29 041	23 507	518 322	585 000

### Note 8 - Salgsinntekter

<i>Pr. virksomhetsområde</i>	2017	2016
Salg av varer o.l	3 324 960	1 803 634
<i>Geografisk fordeling</i>	2017	2016
1) Norge	3 324 960	1 803 634
2) Andre land	0	0
Sum	3 324 960	1 803 634

### Note 9 - Annen driftsinntekt

Det har ikke vært behov for ekstra driftstilskudd fra Frelsesarmeen i Norge i 2017.

### Note 10 - Lønnskostnader, pensjonskostnader og -forpliktelser

#### Lønnskostnader

	2017	2016
Lønn	247 169	211 350
Arbeidsgiveravgift	35 573	30 548
Pensjonskostnader	5 985	-44 699
Andre ytelser	0	312
Totalt	288 727	197 511



## Others AS

Noter til årsregnskapet for 2017

### *Pensjonskostnader og -forpliktelser*

Selskapet valgte å gå over fra obligatorisk tjenstepensjon til ytelsespensjon fra 1. januar 2012, men har senere reversert denne beslutningen og fra 1. januar 2014 er de tilbake til innskuddspensjon. Alle forpliktelser i ytelsespensjonen er oppgjort og de ansatte har fått fripoliser uten noen forpliktelser for selskapet.

Den aktive pensjonsordningen omhandler 1 person og tilfredsstiller kravene i lov om obligatorisk tjenstepensjon.

### **Note 11 - Antall ansatte**

Det har i 2017 vært 0,5 årsverk i selskapet.

### **Note 12 - Ytelser til ledende personer og revisor**

Ytelser til ledende personer	Daglig leder	Styre
Lønn / styrehonorar	237 548	0
Pensjonskostnader	4 925	0
Annen godtgjørelse	113	0

Kostnadsført til revisjonshonorar i 2017 utgjør kr 65 400 (ekskl. mva).

### **Note 13 - Skattekostnad**

Skattekostnaden består av:	2017	2016
Betalbar skatt	0	0
Endring utsatt skatt	0	0
Sum	0	0

Utsatt skatt:	31.12.2017	31.12.2016
Netto grunnlag (midlertidige forskjeller)	1 918 207	1 992 600
23 % / 24 % utsatt skatteforpliktelse (-)/fordel (+)	441 188	478 224

Alle midlertidige forskjeller kan utlignes, og dette er gjennomført i beregningen av utsatt skatt.

Utsatt skatt beregnes på grunnlag av forskjeller mellom regnskapsmessige og skattemessige balanseverdier og underskudd til fremføring. I oppstillingen brukes positivt fortegn ved netto skattereduserende midlertidige forskjeller. Det vil si forskjeller som reduserer fremtidig skattbar inntekt og dermed gir grunnlag for en utsatt skattefordel. Utsatt skattefordel er ikke balanseført.



## UAVHENGIG REVISORS BERETNING FOR 2017

Til Generalforsamlingen i Others AS

### Uttalelse om revisjonen av årsregnskapet

#### Konklusjon

Vi har revidert Others AS' årsregnskap som viser et overskudd på kr 74 393. Årsregnskapet består av balanse per 31. desember 2017, resultatregnskap og kontantstrømpstilling for regnskapsåret avsluttet per denne datoen og noter til årsregnskapet, herunder et sammendrag av viktige regnskapsprinsipper.

Etter vår mening er det medfølgende årsregnskapet avgitt i samsvar med lov og forskrifter og gir et rettviseende bilde av selskapets finansielle stilling per 31. desember 2017, og av dets resultater og kontantstrømmer for regnskapsåret avsluttet per denne datoen i samsvar med regnskapslovens regler og god regnskapskikk i Norge.

#### Grunnlag for konklusjonen

Vi har gjennomført revisjonen i samsvar med lov, forskrift og god revisjonsskikk i Norge, herunder de internasjonale revisjonsstandardene (ISA-ene). Våre oppgaver og plikter i henhold til disse standardene er beskrevet i «Revisors oppgaver og plikter ved revisjon av årsregnskapet». Vi er uavhengige av selskapet slik det kreves i lov og forskrift, og har overholdt våre øvrige etiske forpliktelser i samsvar med disse kravene. Etter vår oppfatning er innhentet revisjonsbevis tilstrekkelig og hensiktsmessig som grunnlag for vår konklusjon.

#### Øvrig informasjon

Ledelsen er ansvarlig for øvrig informasjon. Øvrig informasjon består av opplysninger i årsberetningen, men inkluderer ikke årsregnskapet og revisjonsberetningen.

Vår uttalelse om revisjonen av årsregnskapet dekker ikke øvrig informasjon, og vi attesterer ikke den øvrige informasjonen.

I forbindelse med revisjonen av årsregnskapet er det vår oppgave å lese øvrig informasjon med det formål å vurdere hvorvidt det foreligger vesentlig inkonsistens mellom øvrig informasjon og årsregnskapet, kunnskap vi har opparbeidet oss under revisjonen, eller hvorvidt den tilsynelatende inneholder vesentlig feilinformasjon. Dersom vi hadde konkludert med at den øvrige informasjonen inneholder vesentlig feilinformasjon er vi pålagt å rapportere det. Vi har ingenting å rapportere i så henseende.

#### Styret og daglig leders ansvar for årsregnskapet

Styret og daglig leder (ledelsen) er ansvarlig for å utarbeide årsregnskapet i samsvar med lov og forskrifter, herunder for at det gir et rettviseende bilde i samsvar med regnskapslovens regler og god regnskapskikk i Norge. Ledelsen er også ansvarlig for slik intern kontroll som den finner nødvendig for å kunne utarbeide et årsregnskap som ikke inneholder vesentlig feilinformasjon, verken som følge av misligheter eller utilsiktede feil.

Ved utarbeidelsen av årsregnskapet må ledelsen ta standpunkt til selskapets evne til fortsatt drift og opplyse om forhold av betydning for fortsatt drift. Forutsetningen om fortsatt drift skal legges til grunn for årsregnskapet så lenge det ikke er sannsynlig at virksomheten vil bli avvirket.



Revisorgruppen

Revisorgruppen Oslo AS  
Oscars gate 30  
Pb. 7154 Majorstuen  
N-0307 Oslo

Tlf.: +47 23 20 49 00  
Fax: +47 23 20 49 01

E-post: oslo@rg.no

Foretaksregisteret  
NO 917 275 254 MVA

www.rg.no



## UAVHENGIG REVISORS BERETNING FOR 2017 Others AS

Side 2

### *Revisors oppgaver og plikter ved revisjonen av årsregnskapet*

Vårt mål er å oppnå betryggende sikkerhet for at årsregnskapet som helhet ikke inneholder vesentlig feilinformasjon, verken som følge av misligheter eller utilsiktede feil, og å avgi en revisjonsberetning som inneholder vår konklusjon. Betryggende sikkerhet er en høy grad av sikkerhet, men ingen garanti for at en revisjon utført i samsvar med lov, forskrift og god revisjonsskikk i Norge, herunder ISA-ene, alltid vil avdekke vesentlig feilinformasjon som eksisterer. Feilinformasjon kan oppstå som følge av misligheter eller utilsiktede feil. Feilinformasjon blir vurdert som vesentlig dersom den enkeltvis eller samlet med rimelighet kan forventes å påvirke økonomiske beslutninger som brukerne foretar basert på årsregnskapet.

For videre beskrivelse av revisors oppgaver og plikter vises det til <https://www.revisorforeningen.no/revisjonsberetninger>.

### **Uttalelse om øvrige lovmessige krav**

#### *Konklusjon om årsberetningen*

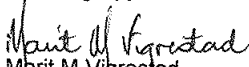
Basert på vår revisjon av årsregnskapet som beskrevet ovenfor, mener vi at opplysningene i årsberetningen om årsregnskapet, forutsetningen om fortsatt drift og forslaget til anvendelse av overskuddet er konsistente med årsregnskapet og i samsvar med lov og forskrifter.

#### *Konklusjon om registrering og dokumentasjon*

Basert på vår revisjon av årsregnskapet som beskrevet ovenfor, og kontrollhandlinger vi har funnet nødvendig i henhold til internasjonal standard for attestasjonsoppdrag (ISAE) 3000 «Attestasjonsoppdrag som ikke er revisjon eller forenklet revisorkontroll av historisk finansiell informasjon», mener vi at ledelsen har oppfylt sin plikt til å sørge for ordentlig og oversiktlig registrering og dokumentasjon av selskapets regnskapsopplysninger i samsvar med lov og god bokføringskikk i Norge.

Oslo, 16. mai 2018

Revisorgruppen Oslo AS

  
Marit M. Vigrestad  
registrert revisor